

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30618127 | | | | | | | | | |
|---|---|---|--|---|--|---|---|--|---|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, wie Handschuhe, Schutzbrille, und festes Schuhwerk. | Wear appropriate protective equipment such as gloves, safety glasses, and sturdy shoes. | Portez un équipement de protection approprié tel que des gants, des lunettes de sécurité et des chaussures robustes. | Indossare dispositivi di protezione adeguati come guanti, occhiali di sicurezza e scarpe robuste. | Draag geschikte beschermende uitrusting zoals handschoenen, een veiligheidsbril en stevige schoenen. | Utilice equipo de protección adecuado, como guantes, gafas de seguridad y calzado resistente. | Používejte vhodné ochranné prostředky, jako jsou rukavice, ochranné brýle a pevná obuv. | Nosite odgovarajuću zaštitnu opremu kao što su rukavice, zaštitne naočale i čvrste cipele. | Nosite odgovarajuću zaštitnu opremu kao što su rukavice, zaštitne naočale i čvrste cipele. | Viseljen megfelelő védőfelszerelést, például kesztyűt, védőszemüveget és erős cipőt. |
| Benutzen Sie Gartenhelfer nur in gut beleuchteten, gut belüfteten Bereichen und bei geeigneten Wetterbedingungen. | Only use garden tools in well-lit, well-ventilated areas and under suitable weather conditions. | Utilisez les outils de jardinage uniquement dans des endroits bien éclairés et bien ventilés et dans des conditions météorologiques appropriées. | Utilizzare gli attrezzi da giardino solo in aree ben illuminate, ben ventilate e in condizioni meteorologiche adeguate. | Gebruik tuingereedschap alleen in goed verlichte, goed geventileerde ruimtes en onder geschikte weersomstandigheden. | Utilice herramientas de jardín sólo en áreas bien iluminadas y ventiladas y en condiciones climáticas adecuadas. | Zahradní nářadí používejte pouze v dobře osvětlených, dobře větraných prostorách a za vhodných povětrnostních podmínek. | Koristite vrtno alate samo u dobro osvijetljenim, dobro prozračenim prostorima iu odgovarajućim vremenskim uvjetima. | Koristite vrtno alate samo u dobro osvijetljenim, dobro prozračenim prostorima iu odgovarajućim vremenskim uvjetima. | Kerti szerszámokat csak jól megvilágított, jól szellőző helyen és megfelelő időjárási körülmények között használjon. |
| Verwenden Sie nur Originalteile und verändern Sie das Gerät nicht. | Only use original parts and do not modify the device. | Utilisez uniquement des pièces d'origine et ne modifiez pas l'appareil. | Utilizzare solo parti originali e non modificare l'apparecchio. | Gebruik uitsluitend originele onderdelen en breng geen wijzigingen aan het apparaat aan. | Utilice únicamente piezas originales y no modifique el dispositivo. | Používejte pouze originální díly a neupravujte zařízení. | Koristite samo originalne dijelove i nemojte modificirati uređaj. | Koristite samo originalne dijelove i nemojte modificirati uređaj. | Csak eredeti alkatrészeket használjon, és ne módosítsa a készüléket. |
| Seien Sie vorsichtig im Umgang mit scharfen Klingen oder Spitzen, um Verletzungen zu vermeiden. | Be careful when handling sharp blades or points to avoid injury. | Soyez prudent lorsque vous manipulez des lames ou des pointes tranchantes pour éviter les blessures. | Fare attenzione quando si maneggiano lame o punte affilate per evitare lesioni. | Wees voorzichtig bij het hanteren van scherpe messen of punten om letsel te voorkomen. | Tenga cuidado al manipular hojas o puntas afiladas para evitar lesiones. | Při manipulaci s ostrými čepelimi nebo hroty buďte opatrní, abyste se nezranili. | Budite oprezni pri rukovanju oštrim oštricama ili vrhovima kako biste izbjegli ozljede. | Budite oprezni pri rukovanju oštrim oštricama ili vrhovima kako biste izbjegli ozljede. | Legyen óvatos, amikor éles pengéket vagy hegyeket kezel, hogy elkerülje a sérüléseket. |
| Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen | Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the | Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation Lisez attentivement les informations | Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso Leggere attentamente le informazioni | Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig | Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información | Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny | Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice | Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice | Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást Olvassa el figyelmesen a felsorolt |
| Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder | Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user | Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions du fabricant le permettent | I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I | Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met | Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los | Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru. | Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora. | Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki | A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérmomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne |

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30618127 | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|---|---|---|---|---|---|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalalen Fähigkeiten. | Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities. | Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites. | Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali. | Gevaar voor verstikking! Verpakingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens. | ¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas. | Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi. | Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti. | Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi. | Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől. |